

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 MJ Givisiez		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions														
	CLUB 1 MJ Givisiez		CLUB 2 La Tour		NCE																						
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega																								
Lieu / Ort Location / Luogo		Givisiez		Date / Datum Date / Data		09.09.2017																					
Start / Beginn Début / Inizio		09:00		End / Ende Fin / Fine		10:50		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		NVCA18																	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																							
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa																							
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		28																					
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		204484		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		PAGE Lionel		Signature / Firma Unterschrift																			
Time Keeper Chronométrateur		207685		Official scorer Marqueur		NICOLET Nadine																					
Referee 1 Arbitre 1		215516		Referee 2 Arbitre 2		NOTH Luca																					
Tech. Director Directeur tech.																											
RESULT																											
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL																							
CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																					
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		5		0		15		4																			
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		5		2		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore MJ Givisiez																					
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		5		2		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma																					
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma																					
Penalty / Rigori		0		0																							
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																											
COACH																											
Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		2157																					
BARRAUD Grégory																											
COACH																											
Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		95327																					
MONNEY Jacques																											
2 La Tour																											
Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		On / Ende Fin / Fine		code	
71		C		GAILLARD Benoît		212399		31:11		27 65 1						48:01		71		2		00:00		48:18		H	
28		A		LANZ Lucien		212395		39:03		28 71 2						54:33		68		2		00:00		56:33		H	
40		G		COSTA Laurent		216906		46:50		27 71 3						57:58		65		2		00:00		59:58		H	
G								59:50		28																	
27				JAGGI Gael		216864																					
65				PARATI Loukas		212506																					
68				JUD Romain		217609																					
66				TUBEROSI Matteo		215318																					
37				BLEIN Guillaume		215618																					
COACH																											
Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		2157																					
BARRAUD Grégory																											
COACH																											
Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		95327																					
MONNEY Jacques																											
2 La Tour																											
Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		On / Ende Fin / Fine		code	
71		C		GAILLARD Benoît		212399		31:11		27 65 1						48:01		71		2		00:00		48:18		H	
28		A		LANZ Lucien		212395		39:03		28 71 2						54:33		68		2		00:00		56:33		H	
40		G		COSTA Laurent		216906		46:50		27 71 3						57:58		65		2		00:00		59:58		H	
G								59:50		28																	
27				JAGGI Gael		216864																					
65				PARATI Loukas		212506																					
68				JUD Romain		217609																					
66				TUBEROSI Matteo		215318																					
37				BLEIN Guillaume		215618																					
COACH																											
Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		2157																					
BARRAUD Grégory																											
COACH																											
Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		95327																					
MONNEY Jacques																											
2 La Tour																											
Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		On / Ende Fin / Fine		code	
71		C		GAILLARD Benoît		212399		31:11		27 65 1						48:01		71		2		00:00		48:18		H	
28		A		LANZ Lucien		212395		39:03		28 71 2						54:33		68		2		00:00		56:33		H	
40		G		COSTA Laurent		216906		46:50		27 71 3						57:58		65		2		00:00		59:58		H	
G								59:50		28																	
27				JAGGI Gael		216864																					
65				PARATI Loukas		212506																					
68				JUD Romain		217609																					
66				TUBEROSI Matteo		215318																					
37				BLEIN Guillaume		215618																					
COACH																											
Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		2157																					
BARRAUD Grégory																											
COACH																											
Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		95327																					
MONNEY Jacques																											
2 La Tour																											
Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		On / Ende Fin / Fine		code	
71		C		GAILLARD Benoît		212399		31:11		27 65 1						48:01		71		2		00:00		48:18		H	
28		A		LANZ Lucien		212395		39:03		28 71 2						54:33		68		2		00:00		56:33		H	
40		G		COSTA Laurent		216906		46:50		27 71 3						57:58		65		2		00:00		59:58		H	
G								59:50		28																	
27				JAGGI Gael		216864																					
65				PARATI Loukas		212506																					
68				JUD Romain		217609																					
66				TUBEROSI Matteo		215318																					
37				BLEIN Guillaume		215618																					
COACH																											
Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		2157		</																			